



# Diario

Lago

October 7, 1971

No: 192

Inspectornan di equipo di Mechanical - EIS lo completa e curso di "Non-Destructive Testing" bao direcccion di N. O. Cross di Esso Research mayan. Aki nan ta durante horanan di les den Cuarto 275 den Administration Building.



Mechanical - EIS equipment inspectors will complete the one-week Non-Destructive Testing Course under the direction of N. O. Cross of ERE tomorrow. Here they are shown during class hours in Room 275 of the Administration Building.

## "NOS SIGUIENTE OBHETIVO TA RECORD MUNDIAL DI SEGURIDAD", JOE CARROLL TA BISA

Superintendente Interino di Division Mechanical Joe Carroll poco dia pasá a repasá e record impresivo di Division di M&C, bisando: "E berdadero significacion di e prestacion aki por ser aprecia solamente ora bo mira na e tipo di trabao cu nos hendenan ta haci y e posible accidentes cu empleados sin cuidao por crea".

Trahando pa mas di dos anja y mei durante un periodo di construccion mayor, trabao extensivo di reparacion na casi tur unidad di refineria y tambe e trabao di rutina di mantencion ta un prestacion remarcable.

Te poco dia, e record bieuw di 2.2 million ora di trabao a ser tení pa uno di Jersey su refinerianan di Humble na Gulf Coast. Pero awor, nos a mas cu surpasá e record aki. E record di industria por bien worde lográ den futuro cu e mes esfuerzo, cuidao y atencion na seguridad cual a ser demonstrá durante e ultimo dos anja y mei.

## TRES EMPLEADO TA CUMPLI ANIVERSARIO DI SERVICIO AWE

Completando nan di 25 aniversario di servicio awe ta Reinier J. Henriquez di Mechanical - Cleanout y Jozef Tromp di Process - HDS Division. Loreto Kock di Technical - Crude & Products Coordination tambe ta celebrando su di 20 anja di servicio cu compania awe.

Masha pabien!

## BON LIMPIEZA DEN HENTER REFINERIA TA NA 88%

Durante September, e percentahe den e Programa di Limpieza y Inspeccion pa henter refineria tabata na 88%. Na Augustus e percentahe di bon limpieza tabata na 89%. Awor tin 12 distrito excelente, 16 bon, 8 regular y 6 malo.

## M&C SUPT. JOE CARROLL: "OUR NEXT OBJECTIVE IS THE WORLD SAFETY RECORD"

Acting Mechanical Division Superintendent Joe Carroll recently reviewed the impressive safety record of the M&C Division. "The real significance of this achievement can only be appreciated when you look at the type of work our men do and the potential for accidents which careless employees could create".

To have functioned for over two and one half years during a period of major construction, extensive turnaround work on virtually every refinery unit, as well as the normal routine maintenance is a remarkable achievement.

Until this time, the old record of 2.2 million manhours was held within Jersey by one of Jersey's Gulf Coast Humble refineries.

To date, we have gone well beyond this. The industry record is readily achievable in the future with the same effort, care, and attention to safety that has been demonstrated over the past two and one half years.

## THREE EMPLOYEES COMPLETE SERVICE ANNIVERSARIES TODAY

Completing their 25th service anniversary today are Reinier J. Henriquez, Mechanical - Cleanout, and Jozef Tromp, Process - HDS Division. Loreto Kock, Technical - Crude & Products Coordination, is also celebrating 20 years of service with the company today.

Congratulations!

## REFINERY-WIDE GOOD HOUSEKEEPING RATES 88%

During September, the refinery-wide percentage in the Good Housekeeping and Inspection Program was at 88%. In August, the percentage of good housekeeping was at 89%. There are now 12 excellent, 16 good, 8 fair, and 6 unacceptable areas.

